

香取市 人と自然と歴史が結びあう北総の元気創造都市

シリーズ

談

ふたり・香取・語り

体の芯まで届く太鼓の音
耳に響く笛の音
古くから北総利根川流域に
広く受け継がれてきた佐原ばやし
異なる流派の2人が出会い、語り合う
心を揺さぶるお囃子への思いをこめて—

「郷土に伝わる芸能」

佐原ばやしを語る

ただ しげのぶ かがわ たかし
多田重信 × **香川隆志**
(内野) (佐原イ)

1925年生まれ。内野芸座
連下座長。下座歴61年。
佐原囃子保存会の中では最
高齢の現役。元小見川町町
議会議員。

1958年生まれ。如月会下
座長。下座歴23年。下座
連の中では若くして下座長
となり、3年目を迎える。



「気持ちこそろつた下座を聞くと

涙がでてくるよ(笑)」

「祭りが好きと、下座が好きなのは

違ふところがあるのかなあ」

香川 下座を始められ
たきっかけは何だった
んですか。

多田 集落のオビシャ
など、いろいろな行事
に参加するうちに自然
に覚えたんですよ。20
歳くらいから始めたん
じゃないかな。約60年
続けていますよ。

香川 私は子どものこ
ろから山車行事には参
加していたんですが、
お囃子にも興味があつ
て、25歳くらいのとき
に先輩に誘われて本格
的に始めたんです。楽
器は何を担当している
んですか。

多田 大鼓です。小鼓
や笛も試したことがあ
りますが、大鼓一筋で
す。死ぬまで続けます
よ。

香川 私も大鼓をやつ
ているんですよ。大鼓
は一人でやらないとい
けないから大変ですよ
ね。

多田 大鼓は下座のテ
ンポを早くしたり、遅
くしたりするのが自在
だから面白いんだよ
ね。

香川 私もそう思いま
すね。それだけ重要な
役割だということなん
ですよ。

多田 それと掛け声が
重要だと教えられた
よ。昔から牧野下座連
の掛け声は有名だった
んだ。「毛成下座連の
笛、牧野下座連の掛け
声、内野芸座連のツケ
(附縮小太鼓)」と言わ
れていたんだよ。

香川 その話はよく聞
きますね。掛け声に
よって笛が鳴りますか
らね。

多田 気持ちこそろつ
ていなければいい下座
にはならないんだ。い
い下座を聞くと涙がで
てくるよ(笑)。60年
やってるが仕上がら
ないんだ。やればやる
ほど難しくなる。とに
かく稽古することしか
ないよ。稽古さえしつ
かりやっていけば、祭
りの本番でも疲れない
んだよ。だから私たち
は週2回稽古している
んですよ。

香川 そうですね、練
習している人たちには
かないませんね。しか
し稽古したくても、ど
の下座連も練習場所に
は困っているみたいで
すね。せっかく若い子
たちが入ってきてても、
近所の人たちに迷惑も
かけられないから大変
みたいですよ。内野芸座
連も同じですか。

多田 場所よ
りも内野流の
下座連は同じ
流派が少ない
から下座連同
士で助け合う
ことができな
いところか
な。今は牧野
流が多いからね。もつ
と若い人たちに入つて
もらいたいよ。

香川 祭りが好きと、
下座が好きなのは少し
違ふところがあるのか
な。祭りが好きで下
座連に入ってきてても、
やめてしまう人も多い
ですよ。本当に好きで
ないと長くは続けられ
ないんですよ。伝統
の灯を消さないように
したいですね。内野芸
座連は歴史があると聞
いています。実際に
起源はいつごろなん
ですか。

多田 詳しく調べては
いませんが、2000年以
上前の大神楽が始まり
だと聞いたこ
とがあります。
そのころのお
囃子が今の下
座につながつ
てきているん
だと思いま
すよ。今なら覚
えている人た



▲如月会が乗る下仲町の山車(佐原の夏祭り)



▲内野芸座連の乗る仲町の屋台(小見川祇園祭)

※大鼓は「おおかわ」と呼ばれています。

※対談者は佐原囃子保存会よりご紹介いただきました。

(対談平成18年6月14日)

多田 大鼓は打たないけど、小見川の祇園と佐原の夏祭りでは山車に乗せてもらうつもりです。

香川 佐原の夏祭りとは潮来祇園の山車に乗っています。多田さんは今年も祭りには参加するんですよ。

多田 大鼓は打たないけど、小見川の祇園と佐原の夏祭りでは山車に乗せてもらうつもりです。

香川 佐原の夏祭りとは潮来祇園の山車に乗っています。多田さんは今年も祭りには参加するんですよ。

多田 大鼓は打たないけど、小見川の祇園と佐原の夏祭りでは山車に乗せてもらうつもりです。

香川 佐原の夏祭りとは潮来祇園の山車に乗っています。多田さんは今年も祭りには参加するんですよ。

障害者(児)のための手当制度

特別児童扶養手当

心身に障害のある20歳未満の児童を監護している父母や、養育者に支給されます(所得制限があります)。

障害児福祉手当

日常生活で常時介護を必要とする在宅の重度障害の児童(20歳未満)に対して支給されます(所得制限が

あります)。
ただし、施設に入所している人や継続して3カ月以上入院している人は除きます。



香取市在宅重度知的障害者及びねたきり身体障害者福祉手当

在宅で20歳以上の重度知的障害者や、ねたきり身体障害者(20歳以上65歳未満で6カ月以上ねたきりで、生活全般に介護が必要の人)または、その人を介護している同居の家族に支給されます(所得制限があります)。

香取市心身障害児福祉手当

在宅で身体障害者手帳3級以上または療育手帳Bの1以上の障害を持つ児童(20歳未満)の保護者に支給されます。
ただし、障害児福祉手当の受給者および児童が施設に入所している場合は除きます。

※手当ては申請手続きをしな
いと受けられません。詳し

くは各区事務所の担当課へ
問い合わせください。
各種手当を
受給している人

現在、特別児童扶養手
当・特別障害者手当・障害
児福祉手当・経過福祉手
当・香取市在宅重度知的障
害者及びねたきり身体障害
者福祉手当を受給している
人は、受給資格確認のため
現況届(所得状況届を含む)
を提出することになってい
ます。

受給者には現況届に必要
な書類を送付しますので、
指定された期間内に必ず提
出してください。
現況届未提出の人は、8
月分から提出されるまでの
間受給できなくなります。
忘れずに手続きをしてくだ
さい。

問い合わせ
⑤福祉推進課 ☎(50)1208
④健康福祉課 ☎(82)1115
④健康福祉課 ☎(78)2114
⑤健康福祉課 ☎(75)3000

ひとり親家庭等 医療費等助成金



18歳の年度末までの児童をもつ母子家庭の母、父子家庭の父およびその児童(18歳の年度末までの父母のいない児童を含む)が保健医療給付を受けた場合、自己負担額の一部を助成しています(ただし所得制限があります)。

■助成金を受けるには

各区事務所のひとり親家庭等医療費等助成金担当窓口資格申請書を提出し、受給資格の認定を受けてください。医療費等助成金を受けるには病院などの医療費などの証明または、領収書を添付し申請してください。

■認定申請に必要な添付書類は

○健康保険証などの写し○住民票の写し○戸籍謄本○所得証明書○養育費に関する申告書○助成金を振り込む銀行口座番号

■続けて助成を受けるには

受給資格の有効期間は、8月1日(火)から翌年7月31日(火)までです。引き続き医療費などの助成を受けるには、あらためて資格申請書の提出が必要です。現在認定されている人には7月下旬に更新のための申請書を送付します。

所得制限・助成額など詳しくは問い合わせください。

問い合わせ ⑤児童生活支援課 ☎(50)1209
④健康福祉課 ☎(82)1115
④健康福祉課 ☎(78)2114
⑤健康福祉課 ☎(75)3000

国民健康保険 老人保健の 減額認定申請

国民健康保険や老人保健には、病院に入院した場合に支払う一部負担金や食事代を減額する制度があります。平成18年度の市民税非課税世帯などの一定の要件があります。この制度に該当する人は減額認定証を交付します。この認定証を交付します。各区国保・老人保健担当窓口で申請してください。

お問い合わせ
⑤市民生活課 ☎(50)1210
④市民環境課 ☎(82)1114
④市民環境課 ☎(78)2113
⑤市民環境課 ☎(75)2113

7月から変わります

国民年金保険料の 免除制度

国民年金保険料(月額13860円)の納付が困難な場合は、一定基準に該当すれば免除申請により納付が免除される制度があります。

7月から平成18年度分の申請受付が始まり、今までの「全額免除」「半額免除(2分の1納付)」に、新たに「4分の1納付」「4分の3納付」が加わります。

これらの申請は、本人・配偶者・世帯主の前年所得などが一定基準に該当した場合に認められます。また20歳代の人は「若年者納付猶予制度」の選択も可能です。本人・配偶者のみ、一定基準に該当すれば納付が猶予される制度です。

なお、老齢基礎年金の受給額を計算する際に、免除期間中が調整され年金額に反映されます。また、免除や猶予を受けた期間の保険料を10年以内であれば、後日納付することができ、定額納付した場合と同じ年金額で老齢基礎年金を受け取れます。

■申請手続 各区事務所国民年金担当窓口
問い合わせ 千葉社会保険事務局佐原事務所 ☎(55)1661

●免除後の保険料●

免除などの種類	承認後の保険料(月額)
全額免除	0円
4分の1納付	3,470円
2分の1納付(半額免除)	6,930円
4分の3納付	10,400円
若年者納付猶予	0円

夏休み図書館へ行こう

いよいよ夏休みが始まります。子どもとじっくり付き合える時です。この機会に子どもを本好きにしてあげてください。本は子どもの心を豊かにします。なるべく早い時期から本を楽しむ習慣を持ち、本好きの子どもに育てるためのコツを教えます。



▲佐原中央図書館内

読ませたいと思ったら

子どもたちのまわりには、テレビやビデオ、ゲームなどありますが、子どもにとって本はとても大切なものです。心を豊かにし、想像力をのばすなど、本が果たす役割は計り知れません。しかし、無理やり本を押し付けるのはかえって逆効果です。そこで、子どもを本好きにする方法を提案

してみました。ぜひ試してください。

◆本を読んであげましょう。本を読んでもらうのはうれしいものです。

◆子どもの好きな本は繰り返し読んであげましょう。知っているお話は何度でも楽しめるからです。

◆「本を読みなさい」と言わないようにしましょう。強制される読書はちっとも楽しくありません。

◆子どもに読ませようと思ったら親もお手本をみせましょう。

◆子どもの目のつくところに本を置きましょう。

◆子どもに自由に本を選ばせ「おもしろそう」と思っ

た本を読ませましょう。

誰でも利用できます

図書館の中で本や雑誌を読むだけの場合は手続きの必要はありません。読みたい本を手にとって自由に見ることが出来ます。

■利用は無料

図書館の利用はすべて無料です。コピーは著作権の範囲内で1枚10円で行います。

■借り方

貸し出しサービスを行います(辞書や事典、郷土資料、雑誌の最新号は除く)。借りるためには、利用者登録して利用者カードを作り、その際に住所を確認するため、免許証や保険証、学生証などいずれか一つが必要です。貸し出し期間は2週間。貸し出し冊数は佐原中央図書館で5冊、小見川図書館は3冊までです。必ず利用者カードを持参してください。

■返し方

本をカウンターに持参してください。休館日や閉館時に来館の際は「時間外図書返却口」に入れてください。佐原中央図書館では、その本に予約待ちがない場合、電話で貸し出し期間の延長ができます。

■探し方

本は本棚に分類ごとに並んでいます。わからない場合は気軽に図書館員へ尋ねてください。佐原中央図書館の蔵書は検索専用のパソコンで調べられます。

■便利なサービス

貸し出しのほかに便利なサービスがあります。本の予約：現在貸出中の本を予約することができ、順番が回って来たら電話などで連絡します。

本のリクエスト：希望の本が図書館にない場合は購入したり、ほかの図書館から借りたりして用意します。

小見川図書館 ☎(80)0511

佐原中央図書館 ☎(55)1343

お問い合わせ 小見川図書館 ☎(80)0511



▲畳コーナーがある小見川図書館

農業委員会委員選挙の立候補予定者説明会

任期満了に伴う農業委員会委員選挙が9月24日(日)に行われる予定です。この立候補予定者説明会を次のとおり行います。
立候補に必要な書類を配布し、各種届出書の記載方法や、選挙運動などの説明を行います。
■日時 8月7日(月) 14時～
■場所 香取市役所5階大会議室
■持ち物 印鑑
問い合わせ 香取市選挙管理委員会 ☎(50)1227

麻しん・風しん 予防接種制度が変わりました

麻しん、風しんワクチンを混合した「麻しん風しん混合ワクチン(MR混合ワクチン)」が新しく導入されました。従来は麻しんと風しんのワクチンをそれぞれ1回ずつ接種していましたが、MR混合ワクチンまたは、麻しん、風しん単抗原ワクチンを1期と2期に分けて2回接種になります。

平成18年6月2日付で、麻しん、風しんの予防接種に関する法律の一部が改正されました。主な改正点は次のとおりです。

- ①小学校就学1年前の子すべてが、第2期麻しん風しん混合ワクチン予防接種の対象者です。
- ②麻しん単独ワクチン、風しん単独ワクチンによる予防接種も、定期の予防接種として接種ができます。

なお、麻しん風しん両方に罹患済みの子は、接種不要となります。

- 問い合わせ
- 保健センター ☎(50)1235
 - 健康福祉課 ☎(82)1115
 - 保健センター ☎(78)2142
 - 保健センター ☎(75)3000

■第1期予防接種(満1歳～満2歳の誕生日前日までの子)

接種歴	罹患なし	麻しん罹患	風しん罹患
麻しん風しん未接種	麻しん風しん混合ワクチン	風しん単独ワクチン	麻しん単独ワクチン
麻しんのみ接種済	風しん単独ワクチン	風しん単独ワクチン	
風しんのみ接種済	麻しん単独ワクチン		麻しん単独ワクチン

■第2期予防接種(小学校就学1年前の子)

接種種別	罹患なし	麻しん罹患	風しん罹患
	麻しん風しん混合ワクチン	風しん単独ワクチン	麻しん単独ワクチン

学びます、社会の規律やマナー

社会体験学習 実施予定

学校名	実施予定日	学校連絡先
佐原中	8/21～8/27の1週間	☎(52)5157
香取中	8/22～8/24の3日間	☎(50)5000
第三中	11/8～11/10の3日間	☎(59)2244
第五中	8/1～8/7の3日間	☎(55)2233
新島中	8/1～8/3の3日間	☎(56)0702
小見川中	11/15～11/17の3日間	☎(82)3309、☎(82)3144
山田中	11/8～11/10の3日間	☎(78)4411
栗源中	7/27～8/10の3日間	☎(75)2034

中学生社会体験学習事業の実施

各中学校では、中学2年生を対象に実際に職場で働く体験をする社会体験学習事業を実施しています。今年度の予定は表のとおりです。

この事業では、生徒を受け入れてくれる事業所が必要となります。地域の子どもの健全育成のため、ご理解とご協力をお願いいたします。

社会体験学習事業はキャリア教育(注)の一環として、「職場体験を通じて社会の規律やマナーを守ることの大切さを体得すること」と、「職業に対する理解と将来の生き方に対する考えを深めること」を主な目的としています。

(注)「キャリア教育」とは、児童生徒一人ひとりに望ましい職業観・勤労観を育む教育活動を指します。

問い合わせ 直接各中学校へ(表参照)

まちかど通信

香取市には、楽しいイベントや出来事が盛りだくさん。ここでは、そんなホットなまちの話題をご紹介します。



▲手作りのおもちゃに夢中になる子どもたち

山田児童館の恒例のイベント、昔の遊び体験が6月15日の県民の日に行われました。今回はボランティアグループ「山人(代表 野平和男さん)の皆さんがガキ大将になり、子どもたちに一つひとつ丁寧に昔の遊びを教えてくださいました。

竹とんぼやおはじき、コマなどいろいろな道具で遊んでいた子どもたちも、「山人の皆さんが、のこぎりや小刀で水鉄砲や竹とんぼを作り出すと興味津々。「僕もやりたい」「私にもやらせて」と自分たちでおもちゃを作る楽しさを学びました。

ガキ大将に遊びを学ぼう

山田児童館で昔遊び体験

地域農業の発展に貢献

全国豆類経営改善共励会で生産局長賞受賞

農事組合法人「みらい」(代表 齋藤正光さん)が、平成17年度全国豆類経営改善共励会大豆集団の部に千葉県代表として出品。総出品数95点の中から生産局長賞を受賞し6月20日に表彰式が行われました。

「みらい」は平成15年10月の設立以来、地元農家や関係機関の協力により大豆と麦と水稲の大規模栽培を通じて、地域農業の発展に貢献し、良質な大豆を生産してきたことが評価され、今回の表彰となりました。



▲表彰を受けた齋藤代表

昭和史 戦後篇 1945～1989 半藤一利/著

いまの日本はどうやってつくられたのか。焼跡からの復興、高度経済成長、バブル崩壊の予兆をたどる「戦後篇」。現代日本のルーツを知り、明日を考えるための戦後史、完結。

エラいところに嫁いってしまった！ 榎村君子/著

ライターが結婚を決めたのは学生時代の友人。しかし、この相手、「田

本棚

今月のおすすめ

このコーナーでは、皆さんに読んでほしい本を紹介いたします。小説やエッセイ、旅行記や絵本などバラエティに富んでいます。



香取市誕生記念 第110回水郷おみがわ花火大会

明治から続く関東でも有数の花火大会。利根川の上空に炸裂する約8000発の花火は迫力満点。大会の呼び物は、特大水中スターマインや全国尺玉コンクールです。

■日時 8月1日(火) 19時～(雨天順延)

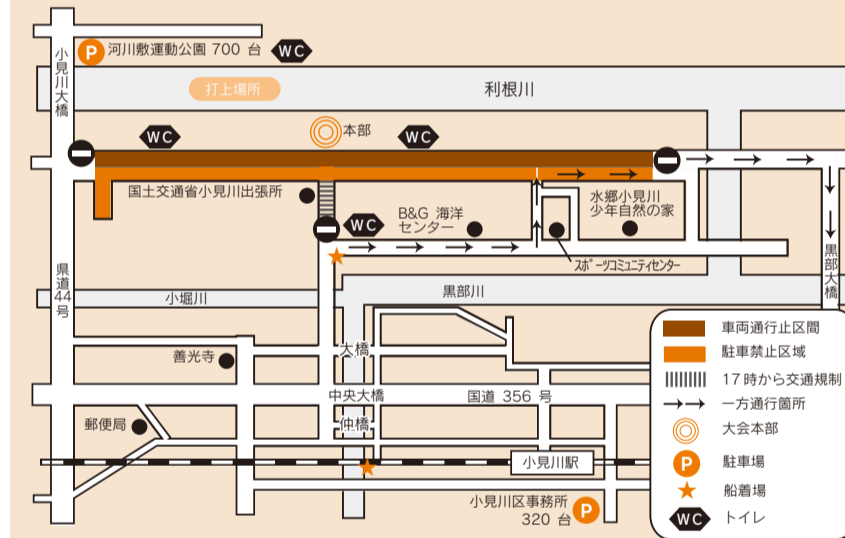
■場所 小見川大橋下流利根川河畔

■駐車場と交通規制 下図参照。渋滞回避のため、小見川区事務所駐車場が便利です。

■おすすめ ○18時30分から「よさこい鳴子踊り」のオープニング。

○小見川区事務所駐車場そばから会場付近まで、黒部川をシャトル船が運航。15時～22時/往復500円(小学生200円)

問い合わせ 水郷小見川観光協会 (82)11117



第5回黒部川イルミネーション



子どもたちの願いが書かれた約800個のぼんぼりが、黒部川に灯ります。

■期間 7月22日(土)～8月31日(木) 19時～22時

■おすすめ 7月22日(土)の15時50分からバンド演奏やダンス。17時から祇園祭の屋台5台がそろう下座や踊りを披露。19時から大橋で点灯式。

問い合わせ 水郷小見川観光協会 (82)11117

小見川祇園祭



本格的な夏の到来を告げる須賀神社の祭礼。21日(金)は6町内神輿渡御、22日(土)と23日(日)は各町から繰り出された屋台が勇壮に曳き廻されます。

■期間 7月21日(金)～23日(日)

■場所 小見川駅前～本町通り一帯

問い合わせ ④商工観光課 (82)11117

香取遺産

Vol.4

「香取の古墳」

古代の繁栄をひもとく記録



▲三ノ分目大塚山古墳（航空写真）

「古墳時代」という名称は、古代の高く盛り上げられた豪族のお墓から名付けられたものです。古墳時代は3世紀末から4世紀初頭に開始され、7世紀後半には終わりを告げます。時期の区分には諸説ありますが、ここでは4世紀代を前期、5世紀代を中期、6・7世紀を後期とします。

時代ごとの特徴

4世紀代の前期古墳は数量的にも少なく、阿玉台北遺跡で発掘された007号（全長約25mの前方後方墳）・山之辺手ひろがり2号墳（一辺8mの方墳）・大戸天神山古墳（全長約62mの前方後円墳）などが知られています。

5世紀代になるとそれぞれの地域で特徴的な古墳が出現します。利根川筋の低地部では全長約123mを誇り、大王や大豪族と目される有力古墳に多用されたといわれる長持形石棺を持つ三ノ分目大塚山古墳（前方後円墳）、黒部川上流域では豊富な武器・武器の出土で知られる布野台3号墳（全長約28mの前方後円墳）、大須賀川流域では石枕や立花の出土で知られる山之辺手ひろがり3号墳（円墳）・大戸宮作古墳（長方墳）などがあります。

6世紀代になると古墳数は飛躍的に増大し、大須賀川流域では、禪昌寺山古墳・大法寺古墳、小野川流域では浅間神社古墳、黒部川流域では城山1号墳など60、70mクラスの前方後円墳を主墳として、古墳群が営まれるようになります。

7世紀代に入るとこの地域では、前方後円墳は造営されなくなり、変わって仏教の導入に影響されたといわれる方墳が営まれるようになり、古墳が持つべきいた豪族のお墓という概念も変質してきます。さらに646年の「大化の薄葬令」により、古墳そのものも急激に造られなくなり、やがて木内廃寺のような瓦葺の本格的寺院が7世紀末には建立され、古墳はその役割を終えます。

市域古墳の特徴

香取市域では、約4000年で500基ほどの古墳が造営されましたが、特徴的なこととしては、5世紀前半から6世紀前半にかけて、遺骸の埋葬時に石枕と立花を使用する葬送儀礼の盛行があります。

また、埴輪を樹立する葬送儀礼は5世紀中ごろの三ノ分目大塚山古墳が最古と



▲大戸宮作古墳から出土した石枕と立花



▲オリジナルの作品に挑戦する参加者

ふるさとの家(吉野部)で6月24日に陶芸教室が行われました。この日行われたのは、陶器製作の第1工程、「成形」です。参加者は、小野満先生から陶芸の基本的な知識を学んだ後、オリジナルのぐい飲みと茶碗の製作に挑戦。

指先の微妙な力加減に悪戦苦闘しながらも熱心に取り組み、ちよつといびつな出来栄えに苦笑いしつつも、満足げでした。

いい仕事してますねえ
陶芸教室で名品誕生!?

会場は笑いの渦

満員御礼の小見川出前寄席 毎回、発売と同時にチケットが売り切れとなるほど盛況な小見川出前寄席が6月17日によろず亭で開催されました。

今回も満席の会場では、金原亭馬の助師匠、近藤しげるさん、林家たけ平さん、古今亭駒次さんたちが会場を生の落語などで笑い一色に包みました。

小見川出前寄席は、商店街に活気を取り戻そうと小見川町商工会と市が中心となり始まり、今年で3年目を迎えました。年4回行われる公演は、毎回満員御礼の人気イベントになっています。



▲円熟した落語を聞かせる金原亭馬の助師匠



▲元気な掛け声で山車を引っ張る園児たち

佐原幼稚園と佐原保育所の園児とその保護者約160人が、6月13日にミニ山車の引き廻しを行いました。

園児たちは各園に寄贈されたミニ山車を、出発の合図とともに綱を握り、小野川沿いを「わっしょい、わっしょい」と元気よく、大きな掛け声で練り歩きました。

小野川沿いを散策していた観光客たちからは「かわいい」「ちびつこのお祭りが見れてよかった」などの声がかれました。

園児がミニ山車を引き廻しとあし先にお祭りだ

舎の名家」の息子だったから、さあ大変。

江青に妬まれた女
タン・ルウメイ／著

中国共産党主席・毛沢東夫人の江青と、中国国家主席・劉少奇夫人の王光美。2人の関係をもとに、王光美の新中国にかけた栄光と知られざる悲劇の人生を、鋭い作家が鮮やかに描き出すドキュメント。

はじめてのおつかい
筒井頼子／さく 林明子／え

5歳のみいちゃんはある日はじめてのおつかいに行きます。おつかいはお母さんに頼まれた赤ちゃんの牛乳。途中、転んだり、お金を落としたり。ようやく着いたお店ではうまく買物物ができません。子どもがいつか必ず体験するハラハラ、ドキドキの大冒険です。

暮らしの情報

2006. July

7月	日	月	火	水	木	金	土
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	29
	30	31					

講座教室



バドミントン教室

■対象 市内在住・在勤の中学生以上の人
 ■日時 8月～9月の毎週火曜日(8回程度) 19時30分～21時30分
 ■場所 山田B&G海洋センター
 ■参加費 500円(保険・シャトル代)
 ■持ち物 ラケット・体育館シューズ・タオル
 国体育協会山田支部 ☎(78)3204

オストメイト社会適応訓練講習会

■対象 県内のオストメイト(人工肛門・人工膀胱造

設者)およびその家族、医療関係従事者
 ■日時 7月29日(土) 正午から13時まで補装具相談会
 13時から16時まで講演会
 ■会場 佐原中央公民館3階大会議室

■内容 ①「オストメイトの術後の管理と再発とその対策」講師・旭中央病院消化器外科部長 野村幸博先生
 ②「夏のスキンケアトラブルとその対応について」講師・旭中央病院 WOC 加瀬昌子先生

応急手当救命講習会

■日時 毎月第2日曜日 9時～正午
 ■場所 小見川および佐原消防署
 ■定員 小見川消防署 20人 佐原消防署 10人(いずれも先着順)
 ■申し込み 開催月の第1日曜日 17時まで
 ※3時間の講習会受講者に

募集

国際交流協会会員

本市には、およそ1400人の外国人が居住し、生活しています。また、市民が外国へ出かける機会や国際協力活動に参加する機会なども増え、外国人と交流したり、外国の文化に触れたり身近な所で国際化が進んでいます。

国際交流に関心をお持ちの皆さん、会員となって協会の活動に参加してみませんか。

■年会費 個人2000円、法人・団体20000円、学生10000円
 ■活動内容 ホームステイ・ホームビジット、通訳・ガイド・翻訳、日本の伝統

文化・工芸、武道、日本語教室など
 ※申込書は市役所4階の企画政策課にあります
 国企画政策課内国際交流協会事務局 ☎(50)1206 FAX(52)4566
 kikaku@city.katori.lg.jp

明るい選挙ポスターと標語

市選挙管理委員会では、きれいな選挙の推進や棄権防止を呼び掛けるポスターと標語を募集しています。

■応募方法
 ◇ポスター 色彩は自由、大きさは45cm×30cmから55cm×40cm以内で1人1点。
 作品の裏側右下に住所・氏名(ふりがな)・年齢を明記。
 ◇標語 1人2点以内、はがきに標語(20字以内)・住所・氏名(ふりがな)・年齢を明記。

9月6日(水)までに市選挙管理委員会へ ☎(50)1227

障害者フライングディスク大会

市では「第13回千葉県知的障害者フライングディスク大会兼第8回千葉県障害者スポーツ大会フライングディスクの部」の出場者を募集します。

フライングディスクは、お皿みたいなディスクを投げて捕るフリスビーと呼ばれるものです。いつでもどこでも、安全に取り組みやすいスポーツ種目として障害のある人でも楽しむことができます。

一度、フライングディスクに挑戦してみませんか。
 ■期日 10月5日(木) 雨天決行(予備日 10月19日(木))
 ■場所 千葉県総合スポーツセンター陸上競技場
 ■費用 1人3000円
 ■種目 ◇アキュラシー(正確を競う)競技
 ◇ディスクダンス(距離を競う)競技
 いずれも個人戦・団体戦(男女別3人1組)
 ■期日 8月15日(火)までに各区担当課へ
 ◎福祉推進課 ☎(50)1208
 ◎健康福祉課 ☎(82)1115
 ◎健康福祉課 ☎(78)2114
 ◎健康福祉課 ☎(75)3000
 ◎健康福祉課 ☎(52)2367

アキュラシー競技

 市では「第13回千葉県知的障害者フライングディスク大会兼第8回千葉県障害者スポーツ大会フライングディスクの部」の出場者を募集します。

佐原ばやし手踊り自慢参加グループ

佐原おかみさん会では、「さわら・町並み・夕涼み」ゆかたで楽しむわらわりと音」を企画しています。

8月13日(日)から19日(土)までの期間中は、佐原おかみさんの個店を20時まで営業し店頭オリジナルの灯をとすほか、最終日には「佐原ばやし手踊り自慢」を開催します。踊りの大好きな皆さん、仲間を募って参加しませんか。

■対象 子ども・学生・大人どなたでも(混成可)
 ■日時 8月19日(土) 18時～20時30分
 ■場所 小野川付近
 ■定員 1組10人まで限定6組
 ■その他 8分以内・曲はテープかCDで(牧野流であれば下座の生演奏も可)
 ■期日 7月31日(月)までに佐原おかみさん会 香取へ ☎(52)2367



下水道排水設備新規指定工事店

■会社名 (有)カツミ管工設備
 ■住所 香取郡多古町十倉3385番地167
 ☎0479(75)0391
 ※下水道および農業集落排水の排水設備工事は、指定

工事店以外はできません
 下水道課 ☎(54)3521

市民プールオープン

■開園期間 7月21日(金)～8月31日(木) 9時～16時30分
 雨天中止(防災無線でお知らせします)

■利用料金 一般(高校生以上) 500円
 小中学生 300円
 幼児 100円
 (4歳以上・付き添いが必要です)
 ロッカー使用料 100円



【料金の割引】

・身体に障害のある人(受付で障害者手帳を提示すると半額になります)
 ・市内子供会などの団体利用(佐原教育事務所生涯学習推進課スポーツ振興班で事前申請すると半額になります)

市民プールは皆さんで利用する施設です。決まりを守って楽しみましょう。

国生涯学習推進課 ☎(50)1221

税の無料相談

税理士による「税の無料相談」を行います。相談希望者は、事前に各税理士事務所へ予約してください。

◇7月18日(火) 10時～15時
 小倉良昭税理士事務所(佐原イ) ☎(52)3557
 ◇8月7日(月) 10時～15時
 山下秀文税理士事務所(東庄町) ☎(86)2575
 ※現在税理士や税理士法人

悪質な訪問販売にご注意ください

6月1日から新築住宅では、住宅用火災警報器の設置が義務づけられました。これを口実に訪問販売で住宅用火災警報器を強引に設置させようとするケースがあります。

消防署や市役所が火災警

身近な相談室

市民相談

閉庁日を除く毎日 8時30分～16時30分 各区事務所

- ⑤市民生活課 ☎(54)1138 ④市民環境課 ☎(82)1114
- ④市民環境課 ☎(78)2113 ⑤市民環境課 ☎(75)2113

法律相談

市民対象 9時30分～14時 予約は市民課 ☎(50)1228
受付は予約日の8時30分から10人まで

- 栗源区事務所 7月26日(水) 予約日7月18日(火)
- 佐原区事務所 8月 9日(水) 予約日8月 3日(木)
- 小見川区事務所 8月23日(水) 予約日8月16日(水)

そのほかの相談

●行政相談・人権相談

- 7月20日(木) 13時30分～15時30分
- ⑤市民生活課 ☎(54)1138
- 8月18日(金) 13時30分～15時30分
- ⑤市民生活課 ☎(54)1138 ④市民環境課 ☎(82)1114
- ④市民環境課 ☎(78)2113 ⑤市民環境課 ☎(75)2113

●消費生活相談

- 9時～17時
- ⑤市民生活課 7月27日(木)・8月10日(木) ☎(54)1138
- ④市民環境課 7月20日(木)・8月 3日(木)・17日(木)
- ☎(82)1114

●交通事故相談

- 10時～15時 要予約
- ⑤環境安全課 7月25日(火)・8月 8日(火) ☎(50)1213
- ④市民環境課 7月20日(木)・8月17日(木) ☎(82)1123

●子育て相談

- 月～金曜日(祝祭日を除く) 8時30分～17時15分
- 大倉保育所 ☎(57)0643 たまつくり保育所 ☎(55)9500

●心配ごと相談

- 10時～15時
- 社会福祉協議会山田支所 7月20日(木) ☎(78)1056
- 社会福祉協議会栗源支所 7月27日(木) ☎(75)2118
- 社会福祉協議会本所 8月 3日(木) ☎(54)4410
- 社会福祉協議会小見川支所 8月10日(木) ☎(83)7071
- 社会福祉協議会山田支所 8月17日(木) ☎(78)1056

千葉県香取健康福祉センターの相談 ☎(52)9161

- 未熟児等健康相談 8月18日(金) 要予約
- 精神保健福祉相談 第1・2・3火曜日 要予約
- エイズ検査 第2・4月曜日 13時～14時受付
- 配偶者からの暴力に関する相談 毎週水曜日 要予約
☎(52)9310 電話での相談(毎週月～金曜日) 9時～16時
- 女性のための健康相談 第4木曜日 要予約 ☎(52)9157

報器を販売することや、業者に販売を委託することはありません。

また、ホームセンターなどで購入でき、設置に資格は必要ありません。

既存の住宅の場合、香取市では平成20年6月1日から設置が義務化されます。設置の方法などは問い合わせください。

香取市香取広域市町村圏事務組合消防本部予防課
☎(83)0119

労災職業病 なんでも相談会

労働災害、職業病はますます増加しています。労災制度についてよく分からずに困っていることはありませんか。弁護士や社会保険

障害のある、またはあるかも知らない就学前までのお子さんを対象として、「食べ方の練習」「からだ」「集団遊び」について親子で学びます。

■日時 食べ方の練習 7月24日(月) 10時～11時30分
からだ 8月2日(水) 10時～11時

■場所 山田児童館

県立銚子養護学校 ちようちよ教室

労務士、ソーシャルワーカーなどが問題解決にあたります。

■日時 7月29日(土) 13時～16時

■場所 成田中央公民館

■費用 無料(予約不要、当日受付)

千葉県中央法律事務所
☎043(225)4567

きもだめし大会

泣かずにゴールできるかな?参加者にはアイスクリームのプレゼントもあるよ(なくなり次第終了)。

■日時 受付・映画会 7月27日(木) 18時30分～きもだめし 19時～20時

■場所 山田児童館



11時30分
集団遊び 8月4日(金) 10時～11時30分

千葉県立銚子養護学校
☎0479(22)0243

参加費 無料

※必ず大人同伴でお願いします

お化け屋敷作りのお手伝い募集

■対象 小学4年生～高校生

■日時 7月21日(金)・25日(火)・26日(水) 13時30分～16時、27日(木) 17時～20時

■場所 山田児童館

■定員 10人

※4日とも来られる人を優先します

小江戸佐原の骨董市

■日時 8月6日(日) 8時～11時

■場所 八坂神社境内(水)

郷佐原山車会館隣

※故郷産品(食料品のみ)の出店者も募集中です

町並みを考える会

☎(52)1000



青年バスケットボール大会

■日時 8月20日(日) 8時30分集合

■場所 山田B&G海洋センター

■参加資格 市内在住・在

市民弓道大会

■日時 8月20日(日) 9時30分

■場所 香取神宮弓道場

■参加費 無料(弁当持参)

■日時 8月15日(火)までに体育協会佐原支部へ☎(55)0003

小見川芸術劇場公演 岩崎宏美コンサート

■日時 11月18日(土) 17時30分開場・18時開演

■会場 小見川文化会館

■入場料 全席指定 S席 4500円 A席 4000円

■チケット販売開始 9月10日(日) 8時

※詳細は広報かとり8月15日号でお知らせします

④生涯学習課 ☎(80)1100

下総に眠る 財宝を探そう

香取市・佐倉市・銚子市・東庄町を舞台とした「宝探しゲーム」を開催中です。インターネットで<http://www.akai-ori.com/hokuso>にアクセスして、隠された宝箱を探してください。抽選で豪華商品が当たります。期限は8月31日(木)まで。

⑤水郷佐原観光協会 ☎(52)6675

ほたる観賞会

■日時 7月17日(祝) 19時～21時

■場所 新里の谷津田(山倉運動広場の先・案内板有)

■内容 新里の里・保全育成協議会事務局 ☎(78)2504

東庄民の森 親子森の学校

■日時 7月23日(日)・8月27日(日) 9時30分～15時

■場所 県立東庄民の森

■内容 森林内観察・ネイチャーゲームほか

■募集人員 小学4年生以上を対象とした親子で各回25組・50人

■参加費 1組500円(昼食は各自)

☎電話・ファクス・または直接東庄民の森管理事務所へ ☎(87)0393 FAX(87)0818

動物愛護センター 親子体験教室

障害のある人がつづった詩と著名人が「ハート」をモチーフにして描いた絵を展示します。

詩は全国から募集した約5千編の中から5編が選ばれ、その中には市内在住の関根大徳さんの詩「ギョウザ」も選ばれました。

■日時 8月1日(火)～7日(月) 10時～19時30分(7日は17時まで)

■場所 三越千葉店(入場無料)

④NHK千葉放送局 ☎043(227)7311



水の週間イベント 水の大切さを感じよう

■日時 7月30日(日) 9時30分～15時30分 雨天決行

■場所 利根川河口堰(東庄町)

■内容 ・体験コーナー(河口堰船上見学、操作室見学、水質検査体験、降雨体験) ・親子コーナー(水てっぽう、シャボン玉など)

④水資源機構利根川河口堰管理事務所 ☎(86)0477

福祉キャンペーン NHKハート展

障害のある人がつづった詩と著名人が「ハート」をモチーフにして描いた絵を展示します。

詩は全国から募集した約5千編の中から5編が選ばれ、その中には市内在住の関根大徳さんの詩「ギョウザ」も選ばれました。

■日時 8月1日(火)～7日(月) 10時～19時30分(7日は17時まで)

■場所 三越千葉店(入場無料)

④NHK千葉放送局 ☎043(227)7311

みて見てうちの子



● **小野 笙平**くん(牧野)
1歳10カ月
パパ 忠信さん/ママ 祐子さん

大好きな山芋のぬか漬け食べて、今日もいたずら頑張るぞ!



● **萩澤 采花**ちゃん(多田)
1歳10カ月
パパ 宏明さん/ママ 宣子さん

よしき兄ちゃん ゆうた兄ちゃん大好き♡



● **立花 樹**くん(大根)
1歳10カ月
パパ 隆文さん/ママ ひろみさん

まんまる保育園のすべり台が大好き!



● **林 愛唯**ちゃん(石納)
1歳10カ月
パパ 功さん/ママ 宏美さん

手をたたきながら歌をうたうのが得意なんだ!!

テ

みて見てうちの子 掲載写真募集

「広報かとり」のコーナー「みて見てうちの子」に掲載するお子さんを募集します。お子さんのちょっとした一コマや成長の記念を載せませんか。

■対象 市内在住で平成16年12月から平成17年5月生まれのお子さん(10月から翌年3月までの広報に掲載予定)。

■申し込み方法 8月4日(金)(消印有効)までに往復はがきに保護者の住所、氏名、電話番号、お子さんの氏名(ふりがな)、性別、生年月日を記入し、〒287-8501 秘書広報課広報広聴班まで(応募多数の場合は抽選)。

※掲載の日程は後日、返信させていただきます。

※「広報かとり」掲載後は、香取市ホームページ上の「Web版広報かとり」に掲載されます。 〇秘書広報課 ☎(50)1204

真夏のサンタで熱くなれっ! The Starlight Jazz Garden



ジャズ演奏に耳を傾けながら、ふと見上げた空には夏の星座。今年も魅せます山田パワール!!
■日時 7月22日(土) 17時~21時(雨天時7月23日(日))
■場所 橘ふれあい公園(入場無料)
■出演 マリンズビッグバンド(東総地域を中心に活躍中の社会人バンド)、寒中水泳(地元出身のお笑いコンビ)ほか
■内容 17時ごろ~バンド演奏/18時~お笑いほか/19時~ジャズ演奏
※飲食物を提供するバーや出店が並びます。飲食物の持ち込みはご遠慮ください
〇やまだ元気隊事務局
④自治振興課 ☎(78)2111

ギャラリー

瑞穂保育所

ひまわり組 年長児のみんな



みんなで作った壁面製作

いちべえ沼のまわりに アジサイの花が咲いたよ

たまごのカラーを使って、カタツムリやアジサイの花を作りました。うすまきを描いたり、色をぬったり、細かくしてはったり、大変だったけど面白かった。

文芸

作品募集

ハガキ1枚に俳句2句・短歌2首のどちらかと、本名、住所、電話番号を記入し、〒287-8501 広報かとり「俳句」または「短歌」の係まで。毎月15日までの到着分を審査し、翌月号に掲載。掲載される作品は、選者により評を踏まえて添削される場合があります。

香取俳壇

夏草の長けるにまかせ戦士の碑

多田 稔(大倉)

増田 斗志選

走り梅雨吾が晩年はゆつくりと

嶋田 昭三(佐原イ)

若竹の風なき風を捉えけり

畔蒜 基一(岩部)

水郷の空をつらぬく祭り笛

増田富子(一ノ分目)

実梅落つ機嫌斜めな妻と居て

東條 快秀(岩部)

子供より親のよろこぶ鯉のぼり

石井 和子(大根)

香取歌壇

産む日まで田草取していしと聞く吾が誕生日七月一日
関 いさお(三島)

評・昔の農家の人は、出産が近くなっても休めなかった。機械のない時代、そうまでしなくては追いつかないのだ。そのような母を哀れにも懐かしく思う心情がみえて切ない。

乗客の大方眠る昼どきのローカル電車の心地よき揺れ
伊藤かつ江(津宮)

餌台に餌残りあり尾長鳥は旅立ちにしか五月雨の朝
竹蓋 愿允(仁良)

母の日に嫁の贈り来し胡蝶蘭老の心にひとつの楽しみ
香取 きみ(佐原イ)

花吹雪く空へと逝きし母なりき花の数ほどの思い出残し
大橋 ととき(沢)

大輪のばらのローズが美しく香り放てば庭に立ちいつ
斉藤 こう(府馬)

編集後記

今回の「談」に登場していただいた2人。多田さんの内野芸座連は、小見川祇園祭で仲町と佐原の夏祭り、八日市場の山車に、香川さんの如月会は、佐原の夏祭り、下仲町と潮来祇園祭で八丁目の山車にそれぞれ乗っているそうです。しかも、多田さんは今年で81歳ですが、現役で山車に乗るといふから驚きでした。広報発行日の7月15日は佐原の夏祭りの中日となり、佐原、小見川、潮来の順番で祭りが行われます。祭り見物に出かけたときには、ぜひ2人を探してみてください。か

今月の納期限

7月31日(月)

固定資産税・都市計画税(第2期)
国民健康保険税(第4期)
介護保険料(第4期)

人口と世帯

7月1日現在
人口/88,538人(-66)
男43,903人(-31)
女44,635人(-35)
世帯数/28,978戸(+6)